

Soportes y correas más bajos.

- LATCH es un nuevo sistema que puede facilitar la instalación del asiento de seguridad para niños, sin usar los cinturones de seguridad del asiento. Se exige LATCH en la mayoría de los asientos de seguridad para niños y vehículos fabricados luego del 1 de septiembre de 2002.
- No se exige LATCH para los asientos auxiliares, asientos para bebés y chalecos.
- Los aditamentos de un asiento de seguridad para niños equipados con LATCH se ajustan a los sujetadores en un vehículo equipado con LATCH.
- La mayoría de los vehículos equipados con LATCH tienen sujetadores en los asientos traseros derecho e izquierdo. Si el asiento del centro no tiene sujetadores, puede instalar aún el asiento de seguridad para niños usando un cinturón de seguridad.
- Si su vehículo no cuenta con LATCH, use el cinturón de seguridad y, si está disponible, una correa superior.



Consejos para un viaje seguro usando el cinturón de seguridad.

- SEA UN MODELO PARA SU HIJO(A). Use el cinturón de seguridad en todo momento, incluso en recorridos cortos.
- Siempre lea y siga las instrucciones de los asientos de seguridad para niños y del manual del propietario cuando instale un asiento de seguridad para niños.
- Use los asientos de seguridad para niños o asientos auxiliares hasta que las correas de adultos se ajusten correctamente a su hijo(a).
- Siempre ponga a los niños menores de 12 años en el asiento posterior.
- Nunca coloque a más de una persona con el mismo cinturón de seguridad.
- Nunca lleve a ningún niño en sus piernas, pues en un accidente, el niño puede ser arrancado de sus brazos y resultar aplastado.
- Nunca permita que su hijo(a) se coloque la correa del hombro debajo del brazo o detrás de la espalda.
- Nunca permita que un niño menor de 18 años se coloque en la sección trasera abierta del camión pickup. Es ilegal en Oregon, y con frecuencia es fatal.

¿Necesita más ayuda? Llame a los expertos.

El Centro de Recursos para el Asiento de Seguridad de Niños de Oregon ACTS es la fuente central de información y asistencia para la educación y capacitación sobre la seguridad de los niños pasajeros en Oregon. El centro capacita a personas de todo el estado en la instalación correcta del asiento de seguridad y trabaja con organizaciones locales para ofrecer seguridad y asientos auxiliares para las familias que califiquen. Para mayor información sobre las leyes de Oregon, consejos para la instalación del asiento de seguridad o localizar un evento de verificación del asiento de seguridad para niños, llame a **Child Safety Seat Resource Center** al 503-643-5620 en Portland o llame gratuitamente desde todo el estado al 1-800-772-1315. También visite www.childsafetyseat.org.

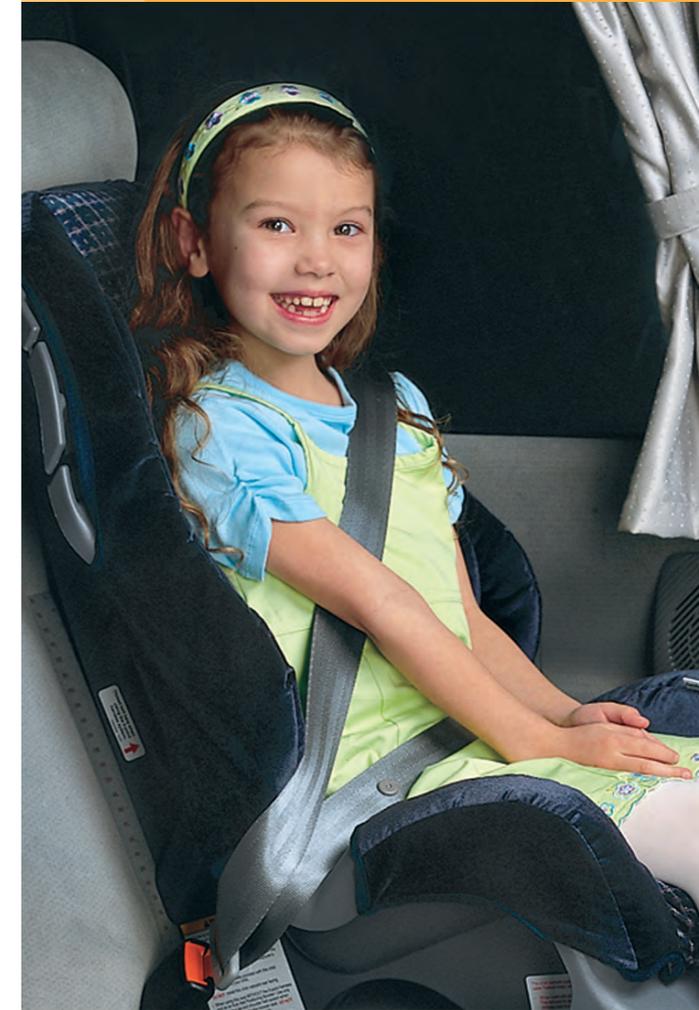


www.childsafetyseat.org
1-800-772-1315



Buckle Up.
The Way to Go.

Transportation Safety — ODOT



Brinde a sus hijos un
viaje seguro en el
asiento correcto.

¿Cuál es el asiento correcto para mi hijo(a)?

¿Por qué los niños simplemente no usan el cinturón de seguridad?

Los cinturones de seguridad están diseñados para adultos, y no para niños. En un accidente, un niño puede escurrirse de un cinturón de seguridad para adultos e incluso resultar lastimado por un cinturón de seguridad mal adaptado. Los niños que no se colocan el cinturón de seguridad corren mayor peligro. El tipo correcto de asiento de seguridad o asiento auxiliar para el tamaño de su hijo(a) reduce considerablemente su riesgo de lesión en un accidente. En Oregon la ley exige la existencia de asientos de seguridad o asientos auxiliares.

Asientos de seguridad para niños

El mejor asiento para su hijo(a) es uno que sea adecuado para el tamaño de su hijo(a), se instale correctamente y se utilice adecuadamente cada vez que conduzca. Existen dos aspectos principales que recordar cuando instale un asiento de seguridad para niños:

- Coloque al niño y ajuste el arnés del asiento con cierta soltura.
- Ajuste el asiento lo más firmemente posible a su vehículo.

Ley de Oregon: Todos los niños que pesan 40 libras o menos deben viajar en un sistema de seguridad diseñado para niños de este tamaño. Los infantes deben viajar en asientos con espaldar hacia atrás hasta que cumplan un año y pesen más de 20 libras

ASIENTO PARA NIÑOS CON ESPALDAR HACIA ADELANTE



Para infantes hasta 1 año de edad y con un peso mínimo de 20 libras.

- Nunca coloque un asiento con espaldar hacia delante en el asiento frontal de un vehículo con bolsas de aire.

ASIENTO DE SEGURIDAD PARA NIÑOS CON ESPALDAR HACIA ATRÁS



Para niños mayores de 1 año y con un peso entre 20 y 40 libras.

- Asegúrese de colocar el asiento de seguridad para niños con espaldar hacia atrás en una posición vertical.

ASIENTOS AUXILIARES



Para niños que han excedido la estatura o peso límites para su asiento con espaldar hacia atrás.

- Asegure con las correas de cadera y correas del hombro. Nunca use un asiento auxiliar con sólo la correa de cadera.

Ley de Oregon: Todos los niños que pesen más de 40 libras deben viajar con cinturón de seguridad o en un sistema o asiento auxiliar que los eleve de manera que el cinturón de seguridad para adultos se ajuste adecuadamente. Los niños deben continuar utilizando el asiento de seguridad elevado hasta que tengan por lo menos 8 años de edad o midan 4'9" de altura.

Exención: Los niños están exentos cuando los asientos traseros de los vehículos en los que viajan tienen únicamente cinturones de seguridad de cadera. En tal caso, los niños deben ir asegurados por los cinturones de cadera.

CORREAS DE CADERA Y DE HOMBRO



Para los niños que tienen por lo menos 8 años de edad o miden 4'9" de altura.

- Asegúrese de que su hijo(a) sea lo suficientemente grande para los cinturones de seguridad para adultos antes de retirarle el asiento auxiliar. Varios niños corren riesgos porque se les coloca el cinturón de seguridad para adultos muy pronto.

Ley de Oregon: Los niños que tienen por lo menos 8 años de edad o miden 4'9" de altura pueden iniciar el uso del cinturón de seguridad de adulto, pero únicamente si se ajusta adecuadamente.

¿Cuándo es seguro que un niño viaje sin asiento auxiliar?

Un cinturón de seguridad para adultos sólo encaja correctamente cuando:

- El niño puede sentarse y apoyarse en el espaldar del asiento del vehículo con las rodillas cómodamente flexionadas en el borde del asiento del vehículo.
- La correa de cadera se ajusta para la parte inferior, en los muslos, nunca a la altura del estómago.
- La correa de hombro cruza la clavícula y el pecho del niño. La correa de hombro nunca debe cruzar el cuello.
- El niño puede sentarse así durante todo el viaje.

Los niños comúnmente no encajan en un cinturón de seguridad para adultos hasta que tengan una estatura de 4 pies 9 pulgadas. Si un cinturón de seguridad para adultos no encaja adecuadamente, los niños deben continuar usando los asientos auxiliares, inclusive si son mayores de 8 años.